

EL BIEN PÚBLICO

DIARIO MONÁRQUICO

FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1878

Mahón, lunes 23 de Marzo de 1931

OFICINAS

Redacción y Administración:
Plaza del Príncipe, 17, y Rampa
de la Abundancia, 30
Teléfono núm. 84

Telegramas: «BIEN» MAHON

—No se devuelven los originales—

Núm. 17.385

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN
La Isla al mes 2,00 ptas.
Península de España al mes 2,50
Extranjero al año 25,00
Número suelto 10 céntimos
Número atrasado 25
PAGOS ANTICIPADOS

Año LVIII.



En la Juventud Monárquica Independiente. — Don Ramiro de Maeztu (x) después de su conferencia versando sobre «La verdadera Constitución de España»

Asuntos de actualidad

Estamos en el período electoral. La convocatoria de las elecciones municipales, preludio de las provinciales y generales, señalaba el comienzo del período electoral para el domingo, día 22 de marzo, y se podrá decir que al advenir la primavera no encuentra a los españoles en uso de sus libertades, ya que la intención del Gobierno era rescatar las garantías constitucionales en la menuda fecha y en la inmediata posible levantar la censura de prensa.

El buen sentido, la abnegación y el optimismo ante el futuro de España, de los elementos de orden que forman el núcleo más importante de la opinión española, sabrá oponerse a la obra de destrucción de la izquierda que para señalar un avance en sus propósitos, no han reparado en concertar combates entre grupos doctrinalmente y por acción completamente antagónicos.

La reflexión, el buen sentido y un amor hondamen y sentido por nuestra España ha de ser guía y acicate de los hombres de orden, de los fieles al régimen y amantes del progreso y prosperidad del pueblo, oponiendo a la corriente amarillenta el dique firme de la unión, de la acción serena por el ideal común sin regateos, ni dubitaciones, sin suspicacias, ni recelos. Todo por y para la Patria.

problemas políticos y sociales de España que demuestran los escritores izquierdistas al exhumar hoy los decires del jacobinismo ya «demodé» y sobre todo es conveniente que ante lo artificioso del procedimiento, la serenidad y la reflexión de los amigos del régimen, de los amantes de España, sepan comprender que la actitud de sus contrincantes les señala de una manera más concreta mayores exigencias en el cumplimiento del deber.

El buen sentido, la abnegación y el optimismo ante el futuro de España, de los elementos de orden que forman el núcleo más importante de la opinión española, sabrá oponerse a la obra de destrucción de la izquierda que para señalar un avance en sus propósitos, no han reparado en concertar combates entre grupos doctrinalmente y por acción completamente antagónicos.

La reflexión, el buen sentido y un amor hondamen y sentido por nuestra España ha de ser guía y acicate de los hombres de orden, de los fieles al régimen y amantes del progreso y prosperidad del pueblo, oponiendo a la corriente amarillenta el dique firme de la unión, de la acción serena por el ideal común sin regateos, ni dubitaciones, sin suspicacias, ni recelos. Todo por y para la Patria.

De un triste episodio

LA REPÚBLICA QUE SE INTENTÓ PROCLAMAR EN JACA

Para unos y para otros, para los monárquicos conscientes de su deber, para aquellos otros que siguiendo una trayectoria equivocada, creen en las posibilidades de una república al estilo Alcalá Zambora, es conveniente, aleccionador la reproducción de los textos que demuestran de una manera elocuente lo que esperaba a España con la República y convence de que el carácter del movimiento era eminentemente soviético y tan destructor como el que aniquiló a Rusia.

Los documentos redactados por el desgraciado Galán son los que a continuación reproducimos con todas sus faltas, repeticiones, vaci-

laciones y tachaduras. Lo que va entre paréntesis es lo que había tachado el autor. Las disposiciones incongruentes, con faltas de redacción, demuestran que estaban preparadas obedeciendo a un plan de conjunto inspirado en procedimientos soviéticos más extremados.

Véanlo nuestros lectores:

EL PODER EJECUTIVO

«Dadas las circunstancias actuales, que requieren una unidad firme y segura sin subdivisiones que puedan perturbar tanto (al desenvolvimiento de las cosas como) la unidad de doctrina (que nos inspiró) que nos inspira el desenvolvimiento

miento racional de las cosas (se acuerda) con la clara visión que de ellos tenemos).

Art. 1.º — Quedan concentrados en mi autoridad todos los poderes (del Estado hasta) de la revolución (fundándose en mi persona los mandos de Jefe).

(Dado a... del Ejército revolucionario y la presidencia del Poder Ejecutivo el Presidente del Poder Ejecutivo.)

(Dado en...)

(El Presidente del Poder Ejecutivo.)

Por el Presidente del Poder Ejecutivo,

Dado en...)

TRIBUNAL REVOLUCIONARIO

«Art. (Unico): Serán castigados con la pena de muerte sin formación de causa:

a) Todo aquel que entorpezca de un modo o de otro, conspire o haga armas contra el régimen naciente.

b) Todo aquel que trate (atente a) de cambiar por sí mismo el orden existente atentando contra la vida de personas y la seguridad de las cosas.

c) Todo aquel que saque al exterior plata, oro (o valores de todo género incluidos tanto los esp) o riqueza de todo género, incluidos los valores (preciosos) específicos o artísticos.

Art. 2.º — Las Juntas revolucionarias constituirán, bajo su superior inspección, un Tribunal revolucionario que conocerá y castigará auxiliado por la Guardia Nacional, de cuantos delitos se comprenden en el artículo anterior.

(Art. 3.º — Recomiendo a aquellas Juntas)

(Art. 3.º — Encargo a todas las Autoridades revolucionarias que se prev)

(Art. 3.º — (Aquellas Juntas revolucionarias que que)

Art. 3.º — Castigaré con todo rigor cualquier abandono o lenidad que encuentre en el cumplimiento de este bando por parte de las autoridades revolucionarias.

Dado en...)

LIBERTAD DE PRENSA

«Por el presente decreto vengo en disponer lo siguiente:

Art. (Unico) 1.º Queda en completa libertad la prensa para proceder a la publicación de cuantas informaciones tenga por conveniente, sin las trabas de ninguna de las leyes promulgadas por (el régimen para) los gobiernos monárquicos.

Art. 2.º Será obligación particular de cada Asociación regional de la Prensa (local) la constitución de un tribunal profesional que juzgue los actos de los periodistas que (lesionen la verdad real lesiones) con sus informaciones lesionen la dignidad (de la Prensa y rectitud) y honrada rectitud de los órganos (prensa) de opinión.

Art. 3.º Mientras las actuales circunstancias duren serán castigados con severas penas (aquellos) además de quedar suspendida la publicación, aquellos periodistas y periódicos que (den noticias) anticipen noticias sobre el movimiento de nuestras tropas o traten del desarrollo futuro de los planes militares de la revolución.

Dado en... a ... de...

Art. 2.º Inconscientemente de la profunda reorganización (de la) que en su día sufrirá (la función) función directiva, orientadora y cultural de la prensa, en interés de la Nación y de su auténtica y total independencia en el cumplimiento de su (en la misión social) elevada misión social (será) de momento y como (un) aspecto a conservar en el futuro será...)

AMNISTIA GENERAL

«Por el presente decreto vengo en disponer:

Art. único: Se concede una (una) amnistia general (de) a todos los presos o sujetos al procedimiento por delitos políticos o sociales, debiendo (proceder los Directores de Prisiones a) la inmediata libertad de los que reclusen) los Directores de Prisiones (dar cumplimiento a) lo dicho con la máxima urgencia.

Dado en...)

DISOLUCION DE LA GUARDIA CIVIL

«Por el presente decreto vengo en disponer:

Art. 1.º Queda suspendida la Guardia Civil en sus funciones especiales y declarado Cuerpo activo del Ejército.

Art. 2.º Hasta tanto se proceda a la (re) organización de los servicios armados (de los servicios de vigilancia en general) los Jefes de los Tercios de la Guardia Civil concederán licencia trimestral a todas las clases e individuos (de la Guardia Civil) de los suyos respectivos, así como a los (oficiales) percibiendo unos y otros) Jefes y Oficiales, exceptos los de cargos administrativos, percibiendo (unos y otros) todos el total de los actuales devengos que disfrutan.

3.º En cada Cuartel central quedará un destacamento de cincuenta hombres, al mando de dos Oficiales y un Capitán como Jefe encargado de la custodia de documentos, caja, efectos, etc., y guardia del edificio.

4.º El armamento sobrante de los Tercios será entregado (a la mayor brevedad) en los Parques regionales de Artillería los próximos, bajo declaración responsable.

5.º Queda terminantemente prohibido el vestir de uniforme a todos los Jefes, Oficiales, clases e individuos de la Guardia Civil mientras duren las presentes circunstancias.

6.º (Del cumplimiento de este Decreto)

Cualquier negligencia (o debilidad) que encontrare en el cumplimiento de lo que todo en este decreto se dispone hará juzgar a los (respons) Jefes de Cuerpo y a los responsables como incurso en el art. 1.º apartado A., del Bando en vigor para el mantenimiento del orden.

Dado en...)

LA GUARDIA DE SEGURIDAD

«Por el presente) vengo en disponer:

Art. único. Hasta tanto se proceda a la (reorganización) nueva organización de los servicios de vigilancia la Guardia de Seguridad pasará a depender (de la) en cada localidad de la Junta local revolucionaria que utilizará sus servicios en la forma que estime conveniente para (el) la causa de la revolución.

Dado en...)

«(G.º de Seguridad.)

«Por el presente decreto vengo en disponer:

Art. 1.º Hasta la Guardia de Seguridad pasará a depender a las Juntas.

Art. 1.º Los Jefes de los Tercios de la Guardia Civil procederán a que se la concesión de licencias.

Art. único. Hasta tanto se proceda a

La Guardia de Seguridad de momento pasará a depender íntegra en cada localidad de la Junta local revolucionaria).

EL CUERPO DE VIGILANCIA

«Por el presente decreto vengo en disponer:

Art. (único) único. El personal (de los servicios de vigilancia) encargado de los servicios de Policía pasará a depender íntegro en cada localidad de la Junta local revolucionaria (quien lo utilizará) quien lo utilizará sus servicios especiales en la forma que estime conveniente para la causa de la revolución.

(Art. 2.º De igual.)

(Dado.)

Dado...)

(Con inuará.)

COMISIÓN MUNICIPAL PERMANENTE DE MAHON

Sesión ordinaria de 18 de Marzo de 1931

Presidió el señor Alcalde don Mateo Seguí Carreras, asistiendo los Tenientes de Alcalde señores de Olivares, Mir, Hernández y el Suplente señor Albertí.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Prestar su conformidad al acta de la sesión extraordinaria celebrada por el Ayuntamiento pleno el 15 de este mes.

Quedar enterado del Real decreto de 10 del actual («Gaceta») disponiendo queden en suspenso todos los acuerdos de carácter económico tomados en los Ayuntamientos y Diputaciones provinciales a partir del 1.º del presente mes que comprometan créditos de los presupuestos y hayan excedido de las atenciones de los servicios corrientes; así como los acuerdos aclaratorios (de derechos que no tengan preteritoriedad y urgencia) patentes, como también los nombramientos de personal y mejora de sueldos que no reúnan las condiciones que se indican.

En consonancia con el acuerdo tomado por el Ayuntamiento pleno en 20 del octubre último se contri-

buirá con la suma de cincuenta pesetas al pago de alquileres de la casa-cuartel de la Guardia civil en esta ciudad mientras el Estado no mejore su parte de dicho alquiler de dicha casa, a partir del 1.º del actual en que quedaron terminadas las obras de mejora realizadas por el propietario de la finca.

Aprobar varias cuentas.

Conceder las licencias siguientes:

A don Miguel Carreras Far para edificar una casa en terrenos lindantes con la carretera de San Luis.

A doña Rosa Martínez Jaime para convertir en puerta cochera la de la casa número 16 de la calle de la Concepción y construir su baden.

Quedar enterado de la Real orden de 9 de este mes disponiendo que el día 18 de abril de este año a las 24 horas sea la hora legal adelantada en sesenta minutos y que el día 4 de octubre siguiente, a la una hora, sea retrasada en sesenta minutos.

Adjudicar a don Sebastián Liadó Sañeras las obras de construcción de la pavimentación de las calles de Anuncivay, Cardona y Orfila y San Fernando.

Aprobar la liquidación del presupuesto de los Establecimientos municipales de Beneficencia de 1930 con un déficit de 2.358 pesetas 46 céntimos.

Arreglar los desperfectos de la canal que desde la fuente de San Juan conduce el agua a los depósitos de la Alameda.

Convertir en guía uno de los faroles para el mejor alumbrado de la plaza recientemente construida en la plaza del Carmen.

Por el señor Arquitecto se procederá al estudio de lo que sigue:

a) Las obras de pavimentación de la calle Cos de Gracia.

b) Condiciones que concurren en los escarpados que miran al puerto por el lado de esta ciudad.

PENDIENTE DE ESTUDIO

Se acordó quedaran sobre la mesa para su mejor estudio los siguientes asuntos:

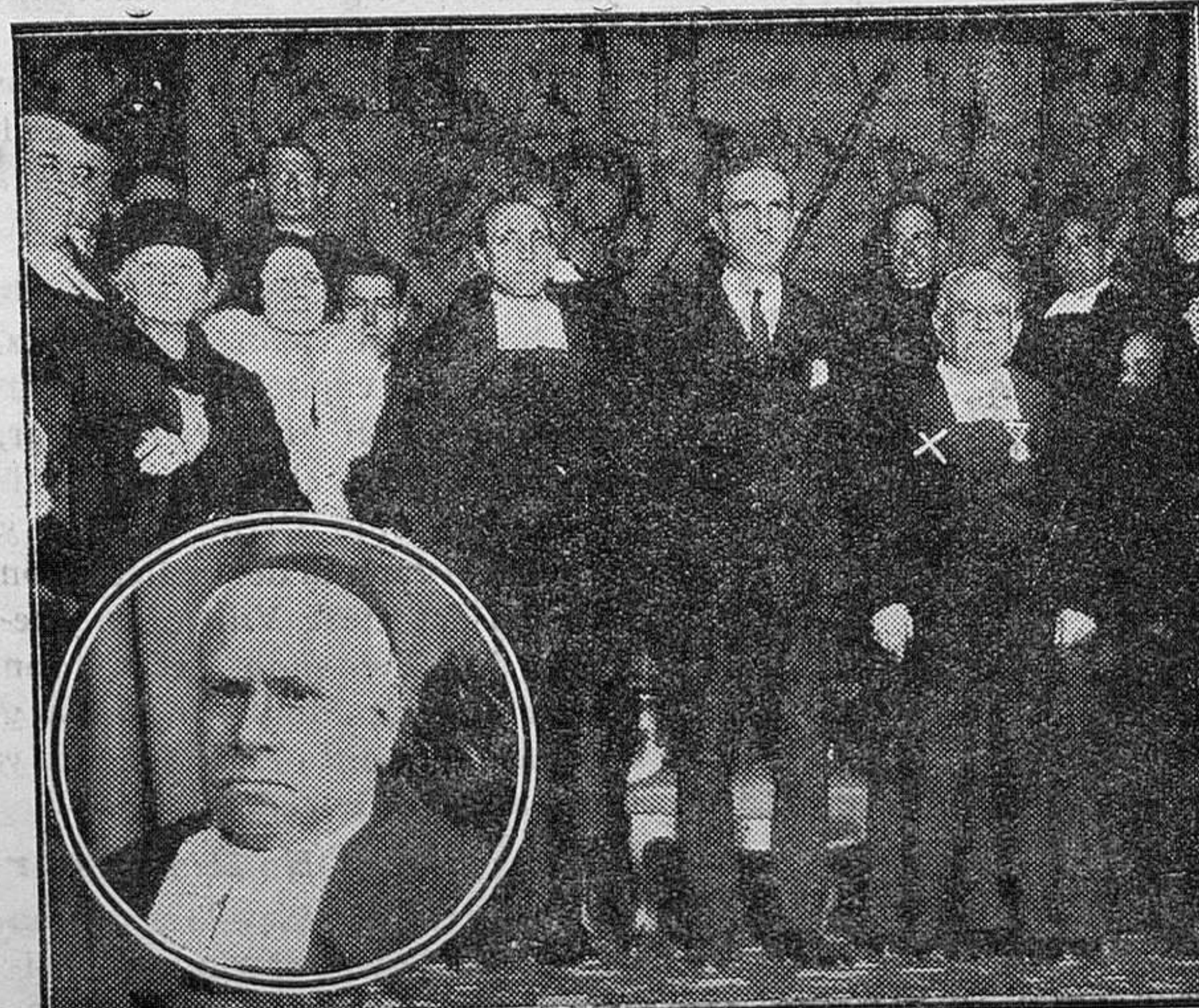
Instancia del Arrendatario del Teatro Principal interesando del Ayuntamiento la renovación de unas 400 sillas de las llamadas de Mallorca.

Instancia del Arrendatario del Teatro Principal pidiendo se le prorrogue el actual contrato del arriendo por tres años más para resarcirse de los perjuicios que se le ha ocasionado con motivo de las obras que el Ayuntamiento ha realizado en el Teatro.

Cuenta de jornales y materiales de albañilería invertidos por don Juan Vidal Gomila en la colocación del embudo del Teatro Principal por pesetas 32,90.

Cuenta de jornales y materiales de carpintería invertidos por don Lorenzo Larré Abós en la cámara del Cine del Teatro Principal, importante 253,10 pesetas.

Y se levantó la sesión.



MADRID. — La Medalla del Trabajo a un religioso. — Imposición de la Medalla del Trabajo al Hermano Gregorio José, benemérito religioso, que lleva cincuenta años consagrado a la enseñanza



EXTRANJERO. — Maryse Hilsz, heroína del vuelo París-Saigón y regreso, que se prepara a tomar parte en la Vuelta a Francia en avión de turismo

Alcaldía de Mahón

Precios máximos de venta por los comerciantes minoristas de artículos de consumo y de primera necesidad.

El excelentísimo señor Gobernador civil de Baleares publica en el Boletín Oficial número 10.025, de fecha 12 del actual, la siguiente Circular:

Secretaría

Sección de Economía

Referente a la venta de los artículos de consumo y de primera necesidad, por las Alcaldías de esta provincia se notificará, a partir de la publicación de la presente Circular, a los comerciantes minoristas de sus respectivas localidades para el actual mes de marzo y sucesivos hasta nuevo orden los precios de base siguientes:

Table with 2 columns: Item and Price. Includes Trigo, Cebada, Avena, Centeno, Maiz, Arroz, Salvado, Garbanzos, Lentejas, Judías, Habas, Guisantes, Veza, Muelas, Patatas, Azúcar blanquillo, Azúcar pilé, Bacalao, Harina blanca sup., Harina corriente, Harina fuerza sup., Huevos, Aceite de olivas, Alfalfa.

Algarobos: pesetas 0'85 los 5 kilogramos y pesetas 6'75 los 40 kilogramos.

Leña de olivo de quemar: corta, pesetas 2'30 y larga, pesetas 2'00 los 40 kilogramos.

Carbón vegetal de pino: pesetas 10'25 los 40 kilogramos.

Carbón vegetal de encina: pesetas 12'50 los 40 kilogramos.

Cok: pesetas 0'85 los 5 kilogramos y pesetas 4'25 los 40 kilogramos.

Cok picado: pesetas 0'60 los 5 kilogramos y pesetas 4'75 los 40 kilogramos.

2.º Pan.—Moreno: pieza de un kilogramo 0'60 pesetas; Blanco corriente: pieza de un kilogramo pesetas 0'65, pieza de medio kilogramo pesetas 0'35 y dos piezas de medio kilogramo 0'65 pesetas.

CUARENTA HORAS De seis a siete de la tarde en el Asilo de Huérfanas de la calle de San Fernando.

SAN VICTORIANO Y COMPAÑEROS MÁRTIRES.—Uneric, Rey de los vándalos, lo hizo gobernador de Cartagena, con la ilusión de arrastrarlo a la apostasía. Pero Victoriano era hombre de fe activa y supo conciliar los deberes de la religión con los de su cargo.

3.º Leche.—Pesetas 0'15 los dos decilitros o sea nuestra medida; pesetas 0'25 los cuatro decilitros o sean dos medidas; pesetas 0'35 los seis decilitros o sean tres medidas; pesetas 0'45 los ocho decilitros o sean cuatro medidas; pesetas 0'55 el litro o sean cinco medidas, no permitiendo sea exportada hasta estén debidamente abastecidas sus respectivas localidades.

4.º Carnes.—Se entiende por clase selecta: solomillo y landresilla; clase 1.ª solomo (costillas y llossá), lomo bajo y cadera (néu), babilla (bárba delantera y campana trasera), contratapa (sól interior sombra), pieza nueva rifaón; Clase 2.ª aguja (cól), pecho delantero (cap de pit), morcillo delantero y tajo redondo (cáp de bras de devánt), gomoso (ratolí y braó) y espaldilla; Clase 3.ª brazo y morcillo trasero (ratolí y braó), costillar (esqueció), rabo (ála de coa), pecho (cáp de pit), pescuezo y falda.

Vaca.—Clase selecta: Pesetas 5'25; Clase 1.ª pesetas 3'25 a 4'55; Clase 2.ª pesetas 2'25 a 3'15; Clase 3.ª pesetas 1'00 a 1'65; Sobreproductos (sebo y huesos) pesetas 0'60 el kilogramo.

Ternera.—Clase selecta: pesetas 7'00; Clase 1.ª pesetas 5'00 a 5'50;

Clase 2.ª pesetas 3'00 a 4'00; Clase 3.ª pesetas 1'00 a 2'50; Sobreproductos (sebo y huesos) pesetas 0'60 el kilogramo.

Lanar y cabrio.—Clase 1.ª pesetas 4'00 a 5'20; Clase 2.ª pesetas 3'00 a 3'10; Clase 3.ª pesetas 1'00 a 2'10 el kilogramo.

Cerda.—Clase selecta: pesetas 6'15; Clase 1.ª pesetas 4'00 a 5'20; Clase 2.ª pesetas 3'00 a 3'10; Clase 3.ª pesetas 1'00 a 2'10 el kilogramo.

5.º Bien entendido que los precios que antes se alude, son los máximos, a los que deberán atenderse sin poder alterarlos; solo podrán rectificar las Alcaldías con arreglo a su especial conocimiento y experiencia de la forma de verificarse el transporte de la mercancía que no se produce o que sea necesario introducir para cubrir el déficit de su producción o fabricación, a sus respectivas localidades, debiendo el Ayuntamiento a quien afecte, hacer, a esta Sección de Economía, la propuesta que estime conveniente y, que si éstos hubieran sido alterados en menos continuara su venta en esta forma.

6.º Los Ayuntamientos obligarán a todos los industriales de sus respectivos términos dedicados a la venta de los artículos cuyos precios quedan anteriormente consignados, coloquen en sus establecimientos o puesto de venta cartelones en los que con letras y números perfectamente visibles se consignen el nombre de la mercancía y su precio de venta; recordando al propio tiempo que ésta deberá ser hecha por kilogramos o fracción de éstos o sea gramos.

Lo que se publica en el «Boletín Oficial» para general conocimiento de los señores Alcaldes, reiterándose el más exacto cumplimiento de cuanto previene la Circular al principio de la presente citada.

Palma 10 de Marzo de 1931.—El Gobernador, Conde del Vado.

Lo que se hace público para conocimiento de los comerciantes minoristas y vecindario en general. Mahón a 18 de Marzo de 1931.—El Alcalde, Mateo Segú.

VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy: Toribio, obispo, José Oriol, Teódo o, pb., Victoriano, Fidel, Domicio, Pelagia, Aguilá, Teodosia, mrs., Benito, monje, Julián, confesor.

La Misa y oficio divino de hoy es de Feria con rito simple y color violado.

Santos de hoy: Toribio, obispo, José Oriol, Teódo o, pb., Victoriano, Fidel, Domicio, Pelagia, Aguilá, Teodosia, mrs., Benito, monje, Julián, confesor.

CUARENTA HORAS De seis a siete de la tarde en el Asilo de Huérfanas de la calle de San Fernando.

SAN VICTORIANO Y COMPAÑEROS MÁRTIRES.—Uneric, Rey de los vándalos, lo hizo gobernador de Cartagena, con la ilusión de arrastrarlo a la apostasía. Pero Victoriano era hombre de fe activa y supo conciliar los deberes de la religión con los de su cargo.

3.º Leche.—Pesetas 0'15 los dos decilitros o sea nuestra medida; pesetas 0'25 los cuatro decilitros o sean dos medidas; pesetas 0'35 los seis decilitros o sean tres medidas; pesetas 0'45 los ocho decilitros o sean cuatro medidas; pesetas 0'55 el litro o sean cinco medidas, no permitiendo sea exportada hasta estén debidamente abastecidas sus respectivas localidades.

4.º Carnes.—Se entiende por clase selecta: solomillo y landresilla; clase 1.ª solomo (costillas y llossá), lomo bajo y cadera (néu), babilla (bárba delantera y campana trasera), contratapa (sól interior sombra), pieza nueva rifaón; Clase 2.ª aguja (cól), pecho delantero (cap de pit), morcillo delantero y tajo redondo (cáp de bras de devánt), gomoso (ratolí y braó) y espaldilla; Clase 3.ª brazo y morcillo trasero (ratolí y braó), costillar (esqueció), rabo (ála de coa), pecho (cáp de pit), pescuezo y falda.

Vaca.—Clase selecta: Pesetas 5'25; Clase 1.ª pesetas 3'25 a 4'55; Clase 2.ª pesetas 2'25 a 3'15; Clase 3.ª pesetas 1'00 a 1'65; Sobreproductos (sebo y huesos) pesetas 0'60 el kilogramo.

Ternera.—Clase selecta: pesetas 7'00; Clase 1.ª pesetas 5'00 a 5'50;

Crédito Mercantil de Menorca Descontamos los cupones vencimiento 1.º Abril 1931, de las Deudas Interior, Exterior y Amortizable.

También descontamos los cupones de otros valores, siempre que su importe líquido nos sea conocido.

EL NEGRO QUE TENÍA EL ALMA BLANCA La hermosa comedia de Insúa ha sido elegida para presentación de la Compañía de Comedias IBANEZ, PLA Y GARRIDO que debutará en el TEATRO PRINCIPAL el día 11 del próximo Abril

RESOLUCIÓN BENEDICTO Glicerofosfato de Cal y CREOSOTAL Catarros bronco-pulmonares, bronquitis, Asma, Auxiliar valioso en tuberculosis. NO IRRITA EL INTESTINO COMO LA CREOSOTA EN FARMACIAS.—Por mayor: SAN BERNARDO, 41 (MADRID)

LA SALDADORA OFRECE AL PÚBLICO LO NUNCA VISTO EN MAHÓN Saldos, Saldos y más Saldos 27, Plaza del Carmen, 27

CRÓNICA

Salida de los destructores

Esta mañana se han hecho a la mar para efectuar ejercicios y prácticas los destructores que componen la flotilla que durante varios días ha permanecido anclada en el puerto.

Los destructores regresarán a este puerto al anochecer como ya lo hicieron el sábado.

Mañana saldrán de nuevo para unirse a la escuadra de acorazados y cruceros.

Es probable que antes de terminar el período de ejercicios que realiza nuestra escuadra en aguas de Baleares vuelvan a este puerto los destructores y tal vez les acompañe luego algún crucero y los destroyers.

Simpática fiesta

El día 19 después de la Junta reglamentaria que las Señoritas Obreras de San José tienen todos los años la tradicional costumbre de celebrar, en el magnífico local «Escuela» del Colegio, dirigido por las Hijas de la Caridad de esta ciudad, tuvo lugar una interesante velada, en la que tomaron parte distinguidas señoritas de la localidad, alumnas todas de dicho colegio.

Merecen especial mención por haber ejecutado los números más importantes del programa las agraciadas señoritas Magdalena Pons, Benita Pons, Juanita Sala y las monísimas niñas Antoñita Alonso y Conchita Pascual.

La parte musical fué dirigida con arte y maestría por la culta e inteligente profesora de música del ya citado colegio, señorita Emilia Clar. Estuvo acertadísima.

A los muchos y muy merecidos aplausos que todas recibieron, unimos el nuestro sincero, entusiasta y cordial.

De viaje

A bordo del vapor «Delfin» salieron ayer el capitán de Intendencia don Gabriel Martorell Monar, señora e hijitos; el reputado médico don Antonio Blanc Escrivá y sobrina; el capitán de Artillería don Pascual Zaforteza Villalonga y señora; don Fernando Lecea; don Pelegrin G. de Moncada Massó y señora; la señorita Else Scheffer y don Santiago Delgado García.

Noticia militar

Se concede el pase a la situación de disponible voluntario, con residencia en la sexta región, al comandante médico don Francisco de la Peña Azaola, actualmente

ESTADÍSTICO

En Bilbao campo del Athletic.—«Athetic» de Bilbao 2 y «Real Madrid» 4. La carretera de Monte Toro Tenemos noticias de que por la Diputación Provincial se han librado las cinco mil pesetas consignadas para reparación y modificación de la carretera de Monte Toro, mejora importante que facilitará el acceso al sagrado Santuario de la excelsa Patrona de Menorca.

Denuncias

Por la Guardia Civil del puesto de Mercadal han sido denunciados dos vecinos de Mahón, por dedicarse a la conducción de viajeros con automóviles careciendo de la tarjeta que previene el artículo 92 del Reglamento para la explotación de los servicios públicos de transportes por carretera.

Movimiento demográfico DEFUNCIONES

Día 22 de Marzo.—Francisca Pons Cardona, de 21 años, falleció en la calle de Cifuentes, 53.

NOTICIAS MARÍTIMAS

Con 23 pasajeros para Alcudia y 4 para Barcelona, ayer mañana salió para los indicados puertos el vapor correo «Delfin», a bordo del cual fueron embarcadas 38 jaulas con huevos, 26 cajas con queso y gran partida de algargatas.

Para Ibiza fué embarcado un palo (1.500 kilos). —Ha cambiado de fondeadero amarrando junto a los muelles de la Base Naval cerca del dique flotante, el vapor «España 5», al cual se le efectuará una reparación.

—Procedente de Avilés con un importante cargamento de carbón para el depósito de la Compañía Trasmediterránea, es esperado el vapor «Aragón», perteneciente a la flota de dicha Compañía.

Observaciones meteorológicas a las 7 horas de hoy

Table with 2 columns: Observation and Value. Includes Presión atmosférica, nivel del mar, Temperatura, Humedad relativa, Dirección del viento, Fuerza del mismo, Nubes, Estado del cielo, Temperatura máxima en 24 horas, Id. mínima en id., Lluvia en id.

Conferencias telegráficas

LOTERÍA NACIONAL

Madrid 21 a las 13'10. En el sorteo de la Lotería Nacional celebrado hoy han obtenido premio los siguientes números:

Table with 4 columns: Amount and Location. Lists winning amounts like 150,000 pesetas (Melilla), 80,000 pesetas (Madrid), 60,000 pesetas (Barcelona), 20,000 pesetas (Sevilla), 3,000 pesetas (various locations).

El ministro de la Gobernación

Hablando este mediodía el ministro de Gobernación marqués de Hoyos con los periodistas les manifestó su creencia de que esta tarde quedaría terminada la vista contra los firmantes del manifiesto.

Vertical text on the right edge of the page, including fragments of other articles and notices.

Desmintió el señor Ventosa la dimisión del Gobernador del Banco de España señor Ventosa, cuya noticia se rumoreó en los últimos días. Dijeron que los cambios en Londres cotizaban la libra a 45'67, siendo la tendencia buena en favor de la peseta.

Habló de la reforma de los servicios estadísticos, nombrándose una ponencia que estudia el asunto.

El empréstito exterior depende de la política financiera del desarrollo que a la misa dé el Gobierno.

Una nota de Palacio

En Palacio se ha dado una nota a la prensa mediante la cual se expresa la gratitud a las numerosas personas de todas las clases sociales que firmaron en el Sanatorio la Cruz Roja cuando operase a S. A. la Infanta Doña Cristina.

El Consejo de Guerra en el Palacio de Justicia

Esta mañana a primera hora comenzó la segunda sesión del Consejo de Guerra contra los firmantes del manifiesto revolucionario. Los presos han sido trasladados desde la Cárcel Modelo a las Salesas con idénticas precauciones que el día anterior.

Preside la sesión el general Arguete. Asisten a la vista muchos señores.

Concedida la palabra a los defensores, el señor Ossorio Gallardo que defiende a los

señores Alcalá Zamora y Maura, pronuncia un discurso. Dice que sus defendidos demostraron valor al reconocer la paternidad del manifiesto y afirma que no se les puede atribuir otra participación en los sucesos.

Los acusados no trataron de arrastrar a nadie a la empresa revolucionaria.

Recuerda el señor Ossorio la sublevación de 1923 con la que, dice, sus autores rompieron la Constitución; de no triunfar, estarían en presidio.

La jefatura revolucionaria es siempre hipotética.

Frente a los desafueros de la Dictadura se colocaron Sánchez Guerra, Rodríguez Viguera, Weyler, Berenguer y Argüelles. Termina pidiendo la absolución de sus defendidos.

Hablan los señores Sánchez Román y Bergamín que defienden a Largo Caballero y Fernando de los Ríos y sus discursos acusan desafueros de los dictadores. Con frases exaltadas combaten el absolutismo y piden la absolución de sus defendidos.

Se levanta la sesión a las 1'30.

DEL EXTRANJERO

Peregrinación internacional a Roma

Roma.—El próximo mes de mayo tendrá lugar la peregrinación internacional con motivo del cuadragésimo aniversario de la publicación de la Encíclica Rerum Novarum de León XIII.

Participarán más de 100.000 peregrinos de diversos países

Choque entre comunistas y Policía

Berlín.—Los comunistas trataron de manifestarse tumultuosamente impidiéndolo la Policía que los disolvió.

Los comunistas hicieron frente, resultando de la colisión cinco policías heridos. Se efectuaron numerosas detenciones.

Regreso del Rey de España

París.—S. M. el Rey de España ha sido muy visitado a su regreso de Londres. El Soberano español emprenderá el viaje de regreso a España el lunes en el expreso.

Una comida a los procesados

Terminada la sesión de la mañana y en el salón de abogados del Palacio de Justicia, la Directiva del Colegio de Abogados ofreció una comida a los procesados y sus familiares.

Se reanuda la vista

A las 3'45 de la tarde se reanudó la vista. Hace uso de la palabra la señorita Victoria Kent que leyó la defensa de su patrocinado Alvaro de Albornoz. Siguen las demás defensas.

Se suspende la sesión por 20 minutos y se reanuda a las 5'45.

Habla el Fiscal sosteniendo sus conclusiones y elevándolas a definitivas. Señala con frase discreta el atraso de la cultura política española. El Derecho político entre nosotros es deporte.

Estima que el colectivismo sindicalista y comunista son incompatibles con el orden y la sana moral.

En el manifiesto republicano estaban los gérmenes de la revolución social.

Sostiene que los procesados declararon siempre con libertad y dignidad y mantiene sus peticiones.

Madrid 22 a las 2.

Consejo de Ministros

En el Palacio del paseo de la Castellana se ha reunido el Gobierno celebrando Consejo bajo la presidencia del almirante Aznar.

Los consejeros no hicieron a su llegada manifestaciones de interés.

Después de la reunión

El Consejo de ministros terminó a las 9'30. Al abandonar los ministros la Presidencia negaron que trataran en la reunión celebrada del Consejo de Guerra del Supremo ni de política.

La mayor parte del Consejo se dedicó a asuntos de Fomento y de Hacienda.

Dice el marqués de Alhucemas

El ministro de Gracia y Justicia marqués de Alhucemas dijo que el Consejo acordó abrir una información durante el plazo de 15 días sobre la ponencia referente a los funcionarios que dejó cesantes la Dictadura.

Nota oficiosa

La referencia oficiosa del Consejo de ministros que nos han facilitado de madrugada es muy sucinta.

Aprobóse la explotación de líneas aéreas de 1931.

El señor Ossorio rectifica en nombre de sus compañeros expresando palabras de gratitud para el Juez, el Tribunal y el Fiscal.

Niega que haya en España comunismo. Puede haber socialismo, sindicalismo y democracia cristiana. Confía en la grandeza de España cuando viva la normalidad jurídica y política.

Se concede la palabra al señor Alcalá Zamora que sostiene que los firmantes del manifiesto ignoraban completamente la publicación del manifiesto.

Censura las confidencias de la Policía que facilitan informes falsos.

Explica porqué se ha hecho republicano, porqué se interesó en salvar las personas de los ministros, porqué aceptó la colaboración de militares en el movimiento.

No quiere amnistía a la que se ha referido un ministro quitando importancia al Consejo de Guerra. Quiere sentencia justa. La amnistía sólo la conceden las Cortes.

Se lamenta don Niceto de que le hayan tratado duramente algunos hombres que llevan en la mochila cartillas militares firmadas por él.

Si no se acepta la petición Fiscal, espera volver pronto a actuar por la causa de la justicia.

Fernando de los Ríos justifica su presencia en el proceso. Niega el estancamiento de los Derechos políticos. Los socialistas aceptaron la revolución como supuesto táctico que tiende a favorecerles.

Albornoz cree que aunque no han triunfado tampoco han sido vencidos. Asiste para decir que los Jueces, reos también pueden ser. De la Cárcel también salió Cánovas. Historia la acción de los generales sublevados y recuerda que el Tribunal absolvió a Weyler por idéntico delito.

El procesado Miguel Maura renuncia a hablar.

El señor Largo Caballero

dice que jamás sospechó que el movimiento pudiera degenerar en comunista. Cree que castigando a quienes trataron de encauzar jurídicamente los movimientos populares llevará otras acciones más violentas.

Los demás encartados renuncian a hablar.

La presidencia declara vista y concluida la causa para sentencia.

Media hora después fueron devueltos los procesados a la Cárcel Modelo con las mismas precauciones, sin que se registraran incidentes.

Madrid 22 a las 4.

Consejo de Ministros

En el Palacio del paseo de la Castellana se ha reunido el Gobierno celebrando Consejo bajo la presidencia del almirante Aznar.

Los consejeros no hicieron a su llegada manifestaciones de interés.

Después de la reunión

El Consejo de ministros terminó a las 9'30. Al abandonar los ministros la Presidencia negaron que trataran en la reunión celebrada del Consejo de Guerra del Supremo ni de política.

La mayor parte del Consejo se dedicó a asuntos de Fomento y de Hacienda.

Dice el marqués de Alhucemas

El ministro de Gracia y Justicia marqués de Alhucemas dijo que el Consejo acordó abrir una información durante el plazo de 15 días sobre la ponencia referente a los funcionarios que dejó cesantes la Dictadura.

Nota oficiosa

La referencia oficiosa del Consejo de ministros que nos han facilitado de madrugada es muy sucinta.

Aprobóse la explotación de líneas aéreas de 1931.

Se concedió a la Diputación de Zaragoza la recaudación de las contribuciones.

Se aprobó la derogación del Decreto de la Dictadura sobre la jurisdicción de los Tribunales de Ejército y Marina, restableciendo el Decreto de competencia de los tribunales ordinarios.

Fue aprobado el alquiler de locales militares de Mahón.

Se acordó conceder autorización para que puedan concurrir tres grupos de jefes y oficiales de Aviación a la prueba «Copa Príncipe Bibesco».

Se acordó la modificación de algunas partidas arancelarias.

Dictáronse normas para la protección de la sericultura y de las industrias serícolas.

Se acordó la aceptación de legado para constituir el Museo Sorolla.

Sin manifestaciones

Los ministros en su mayoría no hicieron al salir del Consejo manifestaciones de interés telegrafiable.

Madrid 22 a las 4'15.

El restablecimiento de las garantías

Como nota de ampliación del Consejo de ministros, se nos ha facilitado la noticia de que hoy domingo publicará la «Gaceta» el Decreto restableciendo las garantías constitucionales en toda España, decreto firmado por S. M. el Rey en Londres, el día 18 del actual.

Para llevarlo a la efectividad no se necesitará disposición gubernativa.

Los periódicos que salgan a la luz pública el lunes por la tarde estarán ya exentos de presentar las galeradas a la censura.

La sentencia del Supremo

El ministro de Estado conde de Romanones nos dijo a última hora que el Supremo sentenciará hoy domingo probablemente.

En tal caso, nos dijo el conde, es probable que mañana a la noche se les pueda facilitar a ustedes la sentencia.

PRENSA ASOCIADA

SECCIÓN DE ESPECTÁCULOS

SALON VICTORIA
(ÚNICAMENTE ESPECTÁCULOS DE CALIDAD)

Hoy lunes día 23 Marzo.—A las 9'30.—But., 0'55; Pal., 1'50; G., 0'40

ÚLTIMO DÍA DE LA MAS GRANDIOSA PELÍCULA SONORA DEL MUNDO

LA CANCIÓN DE LA ESTEPA

ÓPERA EN COLORES, por el mejor barítono del mundo LAWRENCE TIBET con STAN LAUREL y OLIVER HARDY en la parte cómica

Miércoles: A las 4, 6'30 y 9'30: PARIS SE DIVIERTE.—Con escenas en colores.

TEATRO PRINCIPAL

GRANDES SESIONES DE CINE

Hoy lunes día 23 Marzo 1931.—A las 9'30 noche

PRECIOS.—Princ y plat., 1'50; Seg., 1'00; But., 0'40; Ent., 0'30

Función extraordinaria en honor de los señores Jefes, Oficiales y Dotaciones de la Escuadrilla de destructores surta en el puerto

ÚLTIMAS PROYECCIONES DE LAS PELÍCULAS

EL CHAMPAGNE TIENE LA CULPA

EL 6 NEGRO

Miércoles, festividad de la Anunciación.—DOS SESIONES DE ABONO.

Día 11 Abril.—Acontecimiento artístico. Debut de la importante Compañía IBAÑEZ, PLA Y GARRIDO, con la comedia EL NEGRO QUE TENIA EL ALMA LANCÁ.

NUEVOS PROGRAMAS SONOROS CONTRATADOS

«Paramount»: Con Bird en el polo Sur; El enemigo silencioso; S. M. la Girl; «Fox»: El valiente; Vieja hidalguía; Casados en Hollywood; Mujeres por doquier.

CASINO DEL CONSEY

Martes día 24 Marzo.—A las 6 y cuarto.—Popular Moda

Butacas, 0'40; General, 0'30

ÚLTIMO DÍA de la preciosísima comedia de lujo fastuoso y asunto frívolo

LAS ESTRELLAS DEL EDÉN

Por el gran actor Harry Liedtke y la bellísima Vivian Gibson

Miércoles: A las 6 y a las 9'30: La extraordinaria exclusiva EN LOS TEJADOS DE PARIS Por Lars Hanson y Gina Manes

Sábado: BARRIO LATINO. La película insuperable.

El anuncio de las obras en esta Sección no suponen aprobación ni recomendación

224 LA ESCLAVITUD DEL AMOR

toro detrás de otros tres, los cuales huían des-pavoridos, como si les inspirase un miedo invencible su perseguidor.

Era éste un hermoso animal en toda la extensión de la palabra.

Negro, cornigacho, de libras y muy ligero de pies.

En toda la torada no había otro ejemplar tan magnífico.

Llamábanle el Fiero, y en verdad que el nombre no podía ser más adecuado.

Todos le temían, desde los vaqueros hasta los otros toros.

El amo tenía en gran estima, y guardábalo para una punta de vacada que quería hacer en otra dehesa.

El único que lo dominaba por su extraordinario poder sobre los toros, era Curro, pero Curro no estaba allí y los vaqueros sentían tenersélas que haber con un animal tan peligroso.

—Es el Fiero—dijo uno de los tres hombres.

—¡Maldito animal!—añadió otro.

—Me parece que ese bichito—agregó el tercero—nos dará un disgusto el día menos pensao.

Mientras así decían, gritaban; pero inútilmente: el Fiero no hacía caso de sus gritos.

Dueño del campo, pues los toros por él perseguidos huyeron cobardemente, paróse un momento, desparramando la vista en torno suyo, y luego arrancó a correr en dirección al bosque.

Uno de los vaqueros partió a galope para cerrarle el paso.

BIBLIOTECA DE EL BIEN PÚBLICO 221

roncos bramidos, que tanto podían ser de cólera como de alegría, manifestación de esa alegría inconsciente que se revela en todos los seres irracionales, ante el espectáculo de los medios de vida con que les brinda la Naturaleza.

Algunos de ellos, dando una prueba elocuente de su fiereza, perseguían las lagartijas, los insectos, los animales todos en quienes acababan un rival dispuesto a disputarles el goce de aquellos sitios, y al verse burlados en su persecución por la misma pequeñez de sus perseguidos, contra los que no podían nada sus terribles astas, terror de otros enemigos más fuertes y más grandes, escarbaban furiosos la tierra, para de algún modo desahogar su cólera, para de alguna manera satisfacer su instinto de destruir, de deshacer, de pulverizar.

Los vaqueros, jinetes en sus ágiles caballos, perseguían a los toros conteniéndoles con sus gritos y con el amenazador chasquido de sus trenzadas hondas; y los fieros animales, después de inútiles esfuerzos por substraerse al yugo y a la obediencia que para ellos representaban aquellas voces y aquellos chasquidos, acababan por ceder obedientes al imperio del hombre y por seguir humildes y dóciles la dirección que los vaqueros les indicaban.

El espectáculo era pintoresco, curioso, lleno de color, de animación, de vida y muy en armonía con aquella hermosa mañana en que el sol parecía más claro y más brillante.

Nada tan sugestivo como aquel cuadro en el

SECCIÓN DE ANUNCIOS

Débiles tomad el acreditado Elíxir. Gallol que da Vida y Juventud

AGRICULTORES

El agua es vuestra riqueza

Instalad

BOMBAS "KLEIN"

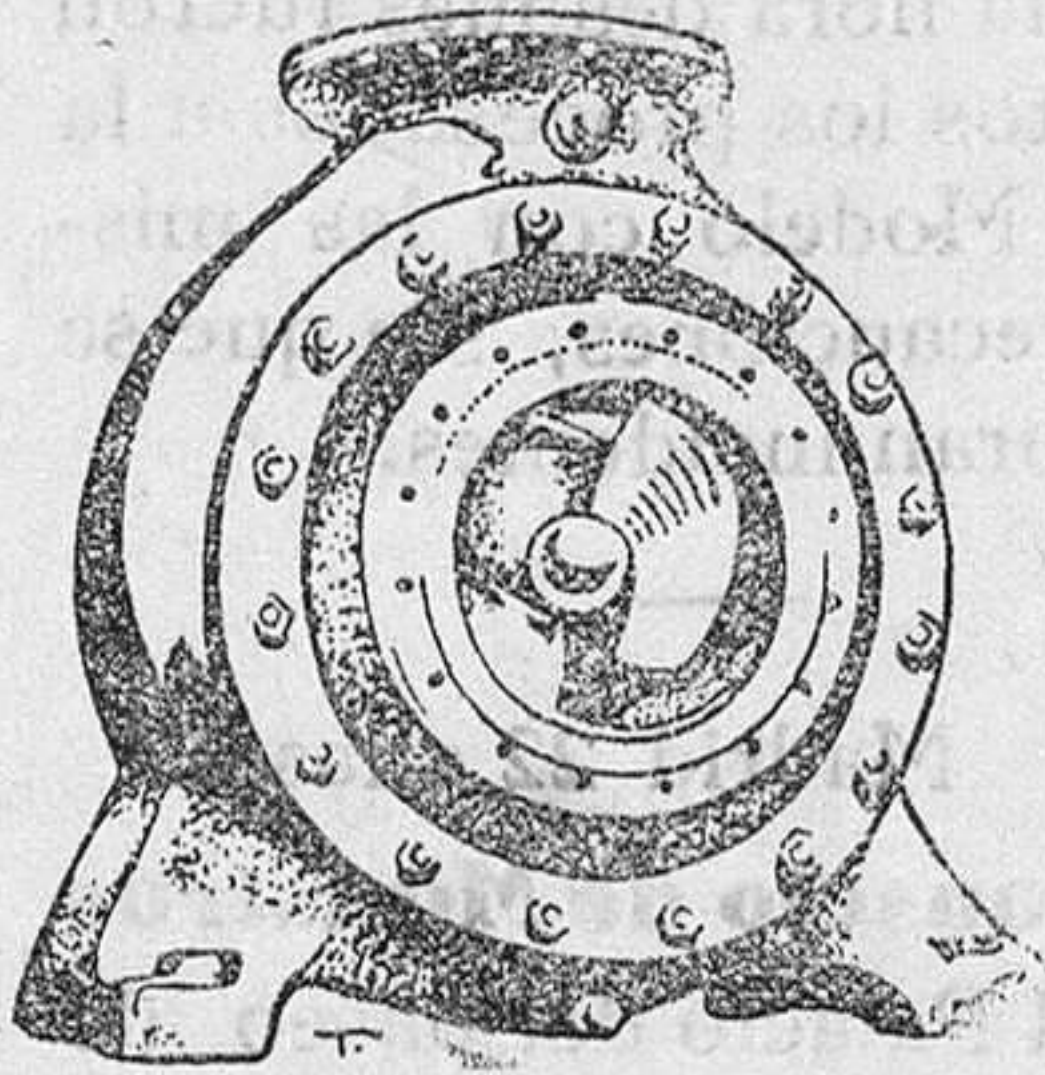
Máximo rendimiento.

Mínimo gasto.

Consultad siempre a

El Material Industrial C. A.

Lauria 56. Barcelona. Tel. 20524



TRES FORMULAS DEL VERDADERO

Jarabe del Prof. Ernesto

PAGLIANO

(De Nápoles)

Líquido - Polvos - Comprimidos

Preventivo y curativo de las enfermedades del Hígado, Bilis, Intestinos, Estómago y Sangre viciada.

Excelente depurativo.

Rechazad las imitaciones.

Agentes para España:

J. Uriach y C. S. A. - Bruch, 49; Barcelona



EDITORIAL CASTRO, S. A.

Avenida Díez, 5. - Telégramas: CASTROLO

CARABANHEL BAJO. - (Madrid)

oooooooooooo

Si Vd. es amante de la lectura, si desea adquirir una interesante novela

SUSCRÍBASE A

EL HIJO DE LA OBRERA.
POR EL AMOR DE UN HOMBRE.
LOS GOLFOS DE LAVAPI S.
EL DIABLO EN PALACIO.

o pida un catálogo para elegir entre los 300 títulos disponibles.

También contamos con un vasto catálogo de LIBRERÍA GENERAL; obras de Filología, Historia, Ciencias, Artes, Literatura, y servimos cuanto se nos pida, pertenezca o no a nuestro fondo.

SE PRECISAN CORRESPONSALES.

¡GRANDES DESCUENTOS!

Compañía Trasatlántica

SERVICIOS DEL MES DE MARZO DE 1931

Línea del Cantábrico a Cuba-Méjico

El vapor «Alfonso XIII» saldrá de Bilbao y Santander el 18 de Marzo, de Gijón el 19 y de Coruña el 20, para Habana y Veracruz, escalando en New-York al regreso.

Próxima salida el 18 Abril.

Línea del Mediterráneo al Brasil-Plata

El vapor «Reina Victoria Eugenia» saldrá de Barcelona el 5 de Marzo, de Almería y Málaga el 6 y de Cádiz el 8, para Santa Cruz de Tenerife, Rio de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

Próxima salida el 5 de Abril.

Línea del Mediterráneo a New-York-Cuba

El vapor «Marqués de Comillas» saldrá de Barcelona y Tarragona el 7 de Marzo, de Valencia el 8, de Alicante el 9, de Málaga el 10, de Cádiz el 12 y de Vigo el 14, para New-York y Habana.

Próxima salida el 7 de Abril.

Servicio tipo Gran Hotel.—E. S. H.—Radiotelefonía.—Capilla. Orquesta, etc.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.

También tiene establecida esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo servidos por líneas regulares.

Para informes en las oficinas de la Compañía: PLAZA DE MEDINACELI, 8, BARCELONA, y en la Agencia en Mahón, DON JUAN F. TALTAVULL, Infanta, 24.

Línea del Mediterráneo a Cuba - New York

El vapor «Manuel Calvo» saldrá de Barcelona el 21 de Marzo, de Valencia el 22, de Málaga el 24 y de Cádiz el 25, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Santiago de Cuba, Habana y New York.

Próxima salida el 21 de Mayo.

Línea del Mediterráneo a Puerto Rico, Venezuela y Colombia

El vapor «Magallanes» saldrá de Barcelona el 25 de Marzo, de Valencia el 26, de Málaga el 27 y de Cádiz el 29 para Las Palmas, San Juan de Puerto Rico, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Puerto Colombia y Cristóbal, escalando al regreso en Santo Domingo.

Próxima salida el 25 de Abril.

LIBRERIA

de MANUEL SINTES ROTGER Plaza del Príncipe, 17.—Mahón Últimas obras recibidas

- Luis Torres. — «Náufragos». 3,00
- Nathanic Hawthorne. — «La Granja de Blithedale». 2,00
- Bret Horta.—«Maruja». 2,00
- Gejo London.—«Dos meses con los bandidos de Chicago». 4,00
- Rodion Markovits. — «Guarnición en Siberia». 7,00
- Knut Hamsun.—«Los hijos de su época». 5,00
- Marx y Engels.—«Los fundamentos del marxismo». 4,00
- Nicolai Ognief. — «Kostia Riabzef en la Universidad». 4,00
- Santiago Alameda.—«El Brevario Romano». 5,00
- Jaime Vaquer.—«Virtudes cívicas o El perfecto ciudadano». 3,00
- Monseñor Juan Bourchany.—«Conferencias sobre la vida religiosa». 6,50
- Canónigo Beaudenon.—«Meditaciones afectivas y prácticas sobre el Evangelio». (Tres tomos) 17,00
- Ricardo Küas.—«La aventura de Leonor Walloff». 4,00
- Aíma Viking.—«La belleza desconocida». 2,00
- Felipe Sassone. — «Por el mundo de la farsa». 5,00
- Jesús R. Coloma.—«A la cárcel». 5,00
- Sara Insúa.—«La señorita Enciclopedia». 4,00
- Antonio Porras.—«Lourdes y el aduanero». 5,00
- E. Barriobero. — «Legislación del trabajo y de la jornada». 3,00
- Leiv Goomiënsky.—«El amor en libertad». 5,00
- Xavier Abria.—«Hollywood». 4,00
- Waldemar E. Couatts.—«Tiranía sexual». 5,00
- Carlos Blanco.—«La Dictadura y los procesos militares». 5,00
- Mariano Gómez.—«La reforma constitucional en la España de la Dictadura». 5,00

FUMADORES

Los emboquillados marca EL FANTE están confeccionados con inmejorable papel y todos van provistos en su boquilla de ALGODON.FILTRO (an i-nicotín). Véndense en la papelería de Manuel Sintes Rotger, plaza del Príncipe 17, Mahón.

El Mundo Deportivo

Rotativo ilustrado de todos los deportes. Véndese en la Librería de Manuel Sintes Rotger, Plaza del Príncipe 17, Mahón.

Cintas para máquinas de escribir

Se venden a los siguientes precios:

- De un color, 3,75 ptas.
- De dos colores, 4 ptas.

Librería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza del Príncipe, 17.

PARA ENCARGOS

de toda clase de sellos de caudales, fechadores, sellos de bronce para lacre, números y letras de acero, placas de hierro esmaltadas y de más artículos relacionados con la manufactura de grabados, dirigidos a la Librería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza del Príncipe número 17, Mahón.

Plumas stilográficas

de oro de 14 quilates, garantizado desde pesetas 7,50 una

Véndense en la Librería de Manuel Sintes Rotger, Plaza del Príncipe 17, Mahón.

LIBRO ESPECIAL DE VENTAS

Modelo oficial de acuerdo con lo dispuesto en el R. D. de 11 Mayo de 1926

Tamaño folio apaisado de 100 hojas, confeccionado por una importante casa de Barcelona, en buen papel; esmeradamente impreso con rayado a dos colores, y buena encuadernación, con portada impresa con las indicaciones necesarias para su presentación en la oficina liquidadora.

Precio: 5'50 ptas.

Edición especial del mismo libro para tiendas y comercios modestos, de poco movimiento comercial diario, confeccionado en esta imprenta en buen papel y rayado a un solo color.

Precio: 3'75 ptas.

De venta en la Librería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza del Príncipe 17, Mahón.

LA MAS FAMOSA PLUMA DEL MUNDO

ESTERBROOK'S 048 FALCON PEN

048 FALCON Esterbrook

Véndese en la Librería de Manuel Sintes Rotger Plaza del Príncipe 17, Mahón

DICCIONARI CATALÁ-VALENCIÀ-BALEAR

REDACTAT DE Mn. ANTONI M. ALCOVER y En FRANCESC DE B. MOLL

Conté tot el llenguatge viu recollit directament a totes les marques de Catalunya, València y les Balears.

Conté tot el llenguatge literari que han emprat els escriptors catalans desde el segle XIII fins a l'actualitat.

Es el primer diccionari etimològic de la llengua catalana.

Es el primer diccionari que porta els vocables documentats cites dels autors qui els usen.

Es el primer diccionari d'Espanya que du la transcripció fonètica de les paraules.

Es el primer diccionari d'Espanya que dona els significats de les paraules ordenats segons il·lació lògica y etimològica.

Es l'únic diccionari que s'ha fet ab la col·laboració de centenars de corresponents nadius de totes les comarques de Catalunya, València y les Balears.

Es el llibre més fàcil d'adquirir per tothom, fins y tot per les persones de més modesta posició econòmica.

Es ven al contact i a plazos en la llibreria d'en MANUEL SINTES ROTGER, Plaza Príncipe 17, Mahón.

Imprenta de M. Sintes Rotger - Mahón

222 LA ESCLAVITUD DEL AMOR

que los vaqueros, vistiendo el pintoresco traje del país, constituían la nota más saliente y más simpática.

Eran pocos, comparados con el número de los toros, y, sin embargo, éstos, después de algunos inútiles conatos de rebelión, a pesar de su fiereza, obedecían sumisos, como reconociendo y acatando la superioridad del hombre sobre todos los demás seres creados.

Al fin, los toros apaciguáronse, rendidos o calmados sus fieros y jugetones arrebatos.

Los unos tendiéronse a la sombra de las encinas, los otros pusieron a pacer tranquilamente, y los vaqueros pudieron, a su vez, descansar y echar un cigarro.

Eran tres, los tres jóvenes, y los tres apuestos y arrogantes.

Sin descender de sus caballos y atentos a los menores movimientos del ganado que custodiaban, reuniéronse junto al arroyuelo que serpenteaba por el verde prado.

—¿Que sus paece Curro?—dijo uno de ellos.

—Entoavía no ha venio.

—Ya vendrá—repuso el otro,—toavía es mu temprano.

—Pa mí—añadió el tercero,—manque él no nos ha icho na, Curro anda enamorado.

—¿Quiés icir?

—No hay más que ver lo tristón y lo pensativo que está, y ya es sabio que cuando un mozo de nuestros años está triste, la culpa la tienen siempre las faldas.

BIBLIOTECA DE «EL BIEN PÚBLICO» 223

Los otros dos asintieron con una sonrisa.

—¿Y se sabe quién es la novia de Curro?—preguntó el primero que había hablado.

Sus compañeros respondieronle negativamente con un movimiento de cabeza.

—Pues es menester que nos lo diga, porque entre nosotros no debe haber secretos. De seguro será una moza de trapío y de sandunga.

—De seguro.

—En cuantito que venga, le cojo por mi cuenta y le obligo a que cante de plano.

—Vete con cuidiao, que ya sabes que Curro tié malas pulgas.

—¡Bah!

—Te lo digo porque lo sé.

—Curro es mu güeno,

—Lo es. Mu güeno y mu valiente y mu templao y con un corazón que no le cabe en el pecho. Por cualquiera de nosotros sería capaz de todo, porque nos quiere; pero no le gusta que se metan en sus asuntos.

—Y hace bien, porque él tampoco se mete en los de naide.

La conversación fué interrumpida por un incidente que no tenía nada de particular, y que, sin embargo, pareció producir cierta inquietud en los vaqueros.

Por uno de los linderos del prado corría un

Marginal text from the right edge of the page, including fragments of other advertisements and page numbers.